



Pour diffusion immédiate : 03/03/2023

GOVERNEURE KATHY HOCHUL

LA GOUVERNEURE HOCHUL ANNONCE QUE COXSACKIE, KINDERHOOK ET CAMBRIDGE SONT LES LAURÉATS DE LA PREMIÈRE PHASE DU PROGRAMME « EN AVANT, NEW YORK » POUR LA CAPITAL REGION

Le village de Coxsackie recevra 4,5 millions de dollars ; les villages de Kinderhook et de Cambridge recevront 2,25 millions de dollars chacun

Le nouveau programme « En avant, New York » de 100 millions de dollars s'appuie sur la dynamique du succès de l'Initiative de revitalisation des centres-villes pour soutenir une relance plus équitable des centres-villes pour les communautés rurales et de petite taille de New York

La gouverneure Kathy Hochul a annoncé aujourd'hui que le village de Coxsackie recevra une subvention de 4,5 millions de dollars et que les villages de Kinderhook et de Cambridge recevront chacun un financement de 2,25 millions de dollars en tant que lauréats du premier tour du programme « En avant, New York » (NY Forward) pour la région de la capitale. S'appuyant sur le succès de l'Initiative de revitalisation des centres-villes (Downtown Revitalization Initiative, DRI) de l'État, le programme « En avant, New York », doté de 100 millions de dollars, adopte la même stratégie de « planification suivie d'action » que la DRI, afin de soutenir une reprise plus équitable des centres-villes pour les petites communautés et les communautés rurales de New York. Dans le cadre du premier tour de financement du programme « En avant, New York », deux ou trois subventions seront octroyées à de petites communautés dans chacune des dix régions de développement économique de l'État pour soutenir le développement et la mise en œuvre d'un plan de revitalisation de leurs centres-villes.

« Les petites villes de l'État de New York sont des moteurs énormes pour l'économie de notre État. C'est pourquoi nous investissons dans les communautés locales pour donner aux résidents les emplois, les outils et les infrastructures qui les aideront à prospérer, » **a déclaré la gouverneure Hochul.** « Ces investissements aideront les villages de Coxsackie, Kinderhook et Cambridge à réinventer leurs centres-villes, à améliorer la qualité de vie des résidents et des visiteurs, et à créer de nouvelles opportunités d'emploi et d'affaires dans toute la Capital Region. »

[« En avant, New York »](#) est un élément central des efforts de développement économique de l'État, qui collabore avec l'initiative DRI pour accélérer et développer la

revitalisation des centres-villes de New York. « En avant, New York » s'adresse aux petites communautés dont le caractère historique les distingue des quartiers d'affaires centraux plus grands et plus urbains généralement financés par la DRI. Les communautés du programme « En avant, New York » sont des espaces accessibles à pied, moins denses, au service de la communauté locale immédiate. Elles sont de nature plus locale et se concentrent sur le développement résidentiel ou rural axé sur l'agriculture dans les environs immédiats.

À l'instar de la DRI, chaque communauté « En avant, New York » développera un plan d'investissement stratégique pour revitaliser son centre-ville grâce à une série de projets faciles à mettre en œuvre. Le Département d'État fournira une assistance technique renforcée pour mieux soutenir les petites communautés qui disposent peut-être de moins de capacités dans le cadre du programme NY Forward et financera des projets adaptés à la taille de chaque communauté. Les projets peuvent inclure la rénovation et le réaménagement de bâtiments, de nouvelles constructions ou la création d'espaces publics nouveaux ou améliorés et d'autres projets qui mettent en valeur des qualités culturelles et historiques spécifiques qui renforcent le sentiment de charme d'une petite ville.

Coxsackie

Le centre-ville de Coxsackie est la quintessence du petit village de l'État de New York, avec ses nombreux atouts naturels, sa pittoresque artère principale et ses offres artistiques et culturelles tout au long de l'année. Ce centre-ville compact, idéal pour la marche, est une destination accueillante pour le shopping et le tourisme, avec le Reed Street National District et des possibilités de loisirs en plein air offerts par le Riverside Park, récemment rénové, qui accueille également le marché fermier de Coxsackie de mai à septembre et la série de concerts d'été « Music in the Park ». Coxsackie n'est que l'une des nombreuses communautés situées le long de l'Hudson, mais c'est peut-être celle qui possède le plus de terrains de niveau accessibles au public, offrant des vues étendues, à l'instar d'une authentique terrasse naturelle. L'arrivée récente de nouveaux résidents et les possibilités en matière de croissance de l'emploi contribuent à relancer l'économie du village, permettant de nouveaux investissements dans les secteurs des arts, du logement, du divertissement et des loisirs. Le village cherche à tirer parti de ses meilleurs atouts, notamment la beauté naturelle de la région et l'atmosphère de petite ville rurale, pour créer une communauté dans laquelle les gens ont envie de vivre, de travailler et de se divertir. Coxsackie concrétisera cette vision par le biais de projets d'utilité publique, d'améliorations artistiques et culturelles, et d'options de logement améliorées et élargies pour favoriser la revitalisation.

Kinderhook

Le village de Kinderhook offre à ses résidents une qualité de vie qui se définit par son histoire locale et des liens communautaires forts. Le centre de Kinderhook est défini par sa place, un charmant parc public qui constitue le lieu de rassemblement pour la communauté et les activités commerciales et civiques. Le réseau original de rues piétonnes bordées d'arbres, les nombreux établissements de vente au détail et de restauration implantés dans le village et son chapelet de parcs verdoyants sont autant

de possibilités de loisirs pour les familles et les personnes de tous âges, même à mobilité réduite. De ses quatre galeries d'art de classe mondiale à la Columbia County Historical Society, en passant par son marché fermier primé, Kinderhook attire une communauté diversifiée de résidents et de visiteurs. Les récents investissements locaux, privés et fédéraux ont dynamisé la reprise commerciale de Kinderhook et stimulé la croissance et les opportunités d'emploi. Le village de Kinderhook souhaite s'imposer comme une communauté de passage vers les richesses naturelles, culturelles et historiques du comté de Columbia. Avec l'engagement de créer une communauté et un avenir durables pour Kinderhook, la vision consiste désormais à s'appuyer sur le caractère unique et la diversité de la communauté, à améliorer la qualité de vie et à renforcer l'économie du village. Cette vision sera réalisée en améliorant l'accessibilité et la sécurité pour les cyclistes et les piétons, en redynamisant les vitrines vacantes, en améliorant les bâtiments et les installations historiques et en développant les équipements de loisirs.

Cambridge

Le village de Cambridge est un centre économique, social et culturel dans le comté rural de Washington. Abrutant des fermes en activité et des hameaux pittoresques, cette région vallonnée offre des vues panoramiques sur les montagnes Adirondacks et Taconic de New York et les Green Mountains du Vermont. Ce village historique, fondé en 1761, est centré sur deux artères principales de 3 kilomètres de long, Main Street et Park Street, bordées de maisons historiques, de boutiques, d'entreprises, d'espaces de rassemblement pour la communauté et d'une école publique régionale K-12. Compact, le village est idéal pour la marche, et offre suffisamment d'attractions clés pour encourager les gens à s'y fixer, notamment le Hubbard Hall Center for the Arts and Education, le Valley Artisans Market et le marché fermier Cambridge Valley Farmers Market. Cette petite communauté urbanisée envisage de rester un centre d'activité économique, sociale et culturelle pour la région, un incubateur pour les entrepreneurs, les artistes et les agriculteurs. Le village vise à offrir une excellente qualité de vie, à célébrer son histoire et ses liens avec l'environnement naturel et à constituer un espace actif dans lequel des personnes diverses de tous âges et de toutes capacités choisissent de vivre, de travailler, d'innover, de jouer, d'explorer et d'échanger. Cambridge se concentrera sur des projets conçus pour revitaliser et moderniser les structures historiques, créer des sentiers et des connexions entre les ressources naturelles, répondre à d'importants problèmes d'infrastructure et élargir les options de logement.

Le secrétaire d'État Robert J. Rodriguez a déclaré : « Les centres-villes de l'État de New York sont le cœur et l'âme de nos régions, et le programme "En avant, New York" investit dans nos petits centres-villes pour les aider à contribuer à la renaissance économique de notre État. Premières communautés de la Capital Region à recevoir un financement du programme "En avant, New York", Cocksackie, Kinderhook et Cambridge vont maintenant sélectionner des projets qui visent à déployer leurs visions de la revitalisation et à les mener sur la voie de la prospérité économique pour les générations à venir. »

Hope Knight, présidente, commissaire et présidente-directrice générale de l'Empire State Development, a déclaré : « Les villages de Coxsackie, Kinderhook et Cambridge possèdent un charme et une beauté naturelle considérables, et le plan "En avant, New York", qui vise à revitaliser les petites communautés rurales de l'État, s'appuiera sur cet attrait pour soutenir leur dynamisme économique. Ces lauréats de la première phase disposent désormais des fonds nécessaires pour appuyer les plans qui permettront de mieux relier leurs centres-villes, de créer un accès aux ressources naturelles et d'apporter des améliorations pour les arts, les infrastructures et le logement. »

RuthAnne Visnauskas, commissaire chargée du logement et du renouvellement communautaire, a déclaré : « Les prix décernés aujourd'hui donneront un coup de pouce crucial au redéveloppement des villages historiques de Cambridge, Coxsackie et Kinderhook. Grâce à un investissement stratégique combiné, l'État travaille en étroite collaboration avec les dirigeants locaux et les parties prenantes de la communauté pour offrir des avantages à long terme aux résidents et aux entreprises. Nous remercions la gouverneure Hochul pour son engagement continu en faveur de l'amélioration des centres-villes, petits et grands, dans tout l'État de New York, grâce à ce programme innovant. »

Le sénateur d'État Jacob Ashby a déclaré : « Ce village est l'un des joyaux du comté de Washington. Sous la direction de son maire Carman Bogle, Cambridge a soutenu de petites entreprises florissantes, entretenu des attractions clés, fourni des services fiables et protégé les contribuables. Je suis reconnaissant que le gouverneur sache ce que nous savons déjà : Cambridge est en plein essor et mérite un investissement stratégique de l'État. »

Chris Tague, membre de l'Assemblée, a déclaré : « Le village de Coxsackie est exceptionnel, avec une croissance et une activité économiques dynamiques. Cet investissement aura un impact non seulement sur le village de Coxsackie, mais aussi sur toute la région. Je suis honoré de représenter une région reconnue dans le cadre du programme "En avant, New York". »

Le membre de l'Assemblée Scott Bendett a déclaré : « Je suis heureux de constater que Coxsackie, Kinderhook et Cambridge sont les lauréats de la première phase du programme "En avant, New York" pour la Capital Region. Ce programme vise à soutenir nos communautés dans la revitalisation et la valorisation des centres-villes, et ces villes sont particulièrement méritantes. Je suis impatient de voir les efforts de relance et les développements qui résulteront de ce financement. »

Le maire de Coxsackie, Mark Evans, a déclaré : « Au nom des habitants du village de Coxsackie, je tiens à remercier la gouverneure Hochul pour cette généreuse subvention. Cette subvention nous permettra de poursuivre la revitalisation de notre village et de concrétiser la vision de notre centre-ville/quartier riverain. »

Le maire de Kinderhook, Michael Abrams, a déclaré : « Nous sommes reconnaissants de la confiance de la gouverneure Hochul et de l'État de New York, et du partenariat établi pour l'octroi de ce financement d'une importance capitale. Ces fonds nous aideront à maintenir nos structures historiques et à attirer et développer les petites entreprises qui sont le moteur de notre communauté. »

Le maire de Cambridge, Carman Bogle, a déclaré : « Au nom du village de Cambridge, nous sommes honorés d'être le bénéficiaire de la subvention offerte par le programme "En avant, New York". Nous sommes impatients de travailler avec l'État pour donner vie à notre plan de revitalisation du centre-ville. »

Les coprésidents du Capital REDC, Ruth Mahoney, vice-présidente exécutive, présidente de la gestion du patrimoine et présidente régionale à la NBT Bank, et le Dr Havidán Rodríguez, président de l'Université d'Albany, ont déclaré : « Le Capital REDC comprend la richesse de nos petites communautés rurales, connues pour leur histoire, leur culture et leur qualité de vie. Grâce au programme "En avant, New York", Coxsackie, Kinderhook et Cambridge disposeront du soutien stratégique nécessaire pour continuer à mettre en valeur leurs atouts et réaliser pleinement leur potentiel économique. »

Le Capital Region Regional Economic Development Council a mené un processus d'examen approfondi et compétitif des propositions soumises par les communautés de toute la région et a pris en compte les critères ci-dessous avant de recommander ces communautés comme candidates :

- Le centre-ville doit être compact et bien délimité ;
- Le centre-ville a le potentiel de tirer parti des investissements privés et publics antérieurs ou de stimuler de futurs investissements dans le quartier et ses environs ;
- Des perspectives de développement récentes ou imminentes d'emploi dans le centre-ville ou à proximité sont prévues et sont susceptibles d'attirer les travailleurs vers le centre-ville, de soutenir la revitalisation et d'assurer une croissance durable ;
- Le centre-ville doit être une communauté attrayante et agréable à vivre pour des personnes de tous âges, revenus, sexes, identités, capacités, degré de motricité et origines culturelles ;
- La municipalité doit déjà avoir pris des mesures ou avoir la capacité de créer et de mettre en œuvre des politiques visant à améliorer l'habitabilité et la qualité de vie de la commune ;
- La municipalité a déjà sollicité l'engagement de la communauté de manière ouverte et sérieuse pour concevoir un projet de revitalisation du centre-ville et dresser une liste préliminaire de projets et d'initiatives qui pourraient faire partie d'un plan d'investissement stratégique ;
- La municipalité a identifié des projets de transformation prêts à être mis en œuvre à court terme grâce à l'apport de fonds de « En avant, New York » ; et

- La municipalité a la capacité locale de gérer la planification et la mise en œuvre des projets, y compris la capacité de superviser les contrats pour les projets municipaux attribués.

Coxsackie, Kinderhook et Cambridge vont maintenant entamer le processus d'élaboration des plans d'investissement stratégiques pour revitaliser leurs centres-villes. Un comité de planification local composé de représentants municipaux, de dirigeants communautaires et d'autres parties prenantes dirigera ces travaux, avec le soutien d'une équipe d'experts du secteur privé et de planificateurs de l'État. Le plan d'investissement stratégique examinera les atouts et les opportunités locales afin d'identifier les projets qui correspondent à la vision de chaque communauté et qui sont prêts à être mis en œuvre. Les fonds seront accordés aux projets sélectionnés dans le plan d'investissement stratégique qui ont le plus grand potentiel pour lancer la revitalisation et générer de nouvelles opportunités de croissance à long terme.

###

Nouvelles supplémentaires disponibles sur www.governor.ny.gov
État de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418